

# SLUŽBENE NOVINE



# OPĆINE TRAVNIK

---

---

Broj:19

09.rujan/09.septembar

Godina: XXV

2022. godine  
T R A V N I K

---

---



Broj.01-04-21-18-1618/2022  
Datum: 23.06.2022.g.

Na osnovu člana 8. stav 3. Zakona o principima lokalne samouprave FBiH ("Službene novine FBiH" broj: 49/06 i 51/09) i Odluke o izvršenju budžeta Općine Travnik ("Službene novine Općine Travnik", broj: 23/21), načelnik Općine Travnik donosi

## PROGRAM UTROŠKA SREDSTAVA IZ BUDŽETA OPĆINE TRAVNIK SUBVENCIJE ZA PODSTICAJ RAZVOJA PODUZETNIŠTVA I OBRTA U 2022.g.

### 1. Podaci o Programu

Program utroška sredstava iz budžeta Općine za Subvencije za podsticaj razvoja poduzetništva i obrta za 2022 g. temelji se na odobrenim sredstvima za ovu namjenu u Budžetu Općine Travnik za 2022.g sa pozicije „Subvencije za podsticaj razvoja poduzetništva i obrta“.

### 2. Period realizacije Programa

Sredstva namijenjena za podsticaj razvoja poduzetništva i obrta na području Općine Travnik realizovat će se do kraja 2022. godine.

### 3. Raspoloživi iznos

Sredstava za subvencije za podsticaj razvoja poduzetništva i obrta u 2022. godini iznose 70.000 KM + 20.000,00 KM, ukupno 90.000,00 KM.

### 4. Namjena Programa

Raspoloživa sredstva utrošit će se za refundaciju troškova osnivanja obrtničke djelatnosti kao osnovno zanimanje, po prvom javnom pozivu sredinom godine u iznosu od 70.000 KM i po drugom javnom pozivu u iznosu od 20.000,00 KM krajem godine. Podsticajna sredstva namijenjena su za sufinansiranje troškova pokretanja navedeni djelatnosti (nabavka mašina, opreme) u iznosu od 5.000,00 KM do 10.000,00 KM po korisniku. Iznos po korisniku će se određivati prema utvrđenim kriterijima.

Poticajna sredstva se mogu koristiti za sljedeće namjene:

- kupovina mašina, alata i opreme za obavljanje djelatnosti
- troškovi registracije poslovnog subjekta koji su preduslov za obavljanje djelatnosti.

### 5. Pravo učešća u programu

Pravo učešća na Javnom pozivu imaju sva lica sa područja Općine Travnik koja će registrovati obrtničku djelatnost, kao i osobe koje su već registrovale obrtničku djelatnost u 2022.godini.

Poticaj se ne može odobriti za otvaranje kasina i drugih igara na sreću.

Učešće na Javnom pozivu ne mogu uzeti obrtnici koji su do sada ostvarivali poticaje iz Budžeta Općine Travnik u 2019., 2020. i 2021. godini, niti koje su dobili sredstva u projektima koje su provodile druge organizacije u saradnji sa Općinom Travnik.

## 6. Cilj Programa

Cilj ovog Programa je povećati broj registrovanih djelatnostii, razviti poduzetničku svijest među nezaposlenim osobama i povećati broj zaposlenih na području Općine Travnik

## 7. Aktivnosti

Ovaj Program obuhvata sljedeće aktivnosti:

- objavljivanje Javnog poziva,
- apliciranje zainteresiranih kandidata i dostavljanje biznis plana ,
- odabir najboljih poslovnih ideja,
- registracija djelatnosti (ukoliko nije registrirana tokom 2022.g.),
- potpisivanje ugovora sa odabranim korisnicima,
- isplata ugovorenog iznosa prema korisnicima,
- monitoring,

Program će biti realizovan tokom godine do utroška predviđenog iznosa od 90.000,00 KM, a najkasnije do 31.12.2022.g.

## 8. Dokumentacija

Za ostvarivanje predmetnih podsticaja kandidati su uz prijavu na Javni poziv dužni dostaviti sljedeću dokumentaciju:

- Uvjerenje o prebivalištu (CIPS),
- Rješenje o registraciji djelatnosti ili Uvjerenje PIO/MIO da lice nije osigurano ni po kom osnovu,
- Uvjerenje Porezne uprave da obrtnik nema obaveza po osnovu poreza (za one koji su registrovani u 2022 g.),
- Biznis plan
- Ovjerenu izjavu da će nakon odobravanja poticajnih sredstava registrovanu djelatnost održavati u trajanju od najmanje 12 mjeseci od dana potpisivanja Ugovora o realizaciji Programa, a o čemu će se vršiti provjera uvidom u Registar djelatnosti koji se vode u Općini, te posjetama obrtničke radnje od strane predstavnika općinske administracije. Poduzetnici koji se odjave prije isteka roka od 12 mjeseci dužni su da vrate dobivena sredstva.
- Kopija transakcijskog računa.

### e) Kriteriji

Kriteriji za dodjelu poticajnih sredstava:

Kriterij	Maksimalni broj bodova	
Broj zaposlenih	Po svakom zaposlenom dodijelit će se 10 bodova	
Udio vlastitih sredstava u nabavci opreme	10%	5 bodova
	20%	10 bodova
	30%	15 bodova
	više od 30%	20 bodova

Odabrani kandidati, koji su već registrovali djelatnost u 2022.g, će moći potpisati Ugovor sa Općinom, a oni koji nisu registrovani, Ugovor će potpisati tek nakon registracije.

Korisnici poticajnih sredstava su dužni prije uplate sredstava dostaviti dokaz o kupovini nabavljene opreme.

Evaluaciju pristiglih prijava vršit će Komisija, koju će imenovati načelnik Općine Travnik.

Komisija, koju imenuje načelnik Općine za odabir korisnika za podsticaj, će nakon isteka roka za podnošenje prijava sačiniti listu korisnika po redosljedu uredno podnešenih prijava i istu objaviti na oglasnim pločama i web stranici Općine Travnik.

Isplata poticajnih sredstava će se vršiti putem transakcijskih računa korisnika otvorenih kod poslovnih banaka.

Za realizaciju ovog Programa zadužuje se Služba za razvoj, privredu i vanprivredu .

Ovaj Program stupa na snagu danom donošenja, a objavit će se u Službenim novinama Općine Travnik.

Obradio: Azem Ejubović, dipl.ing.polj.



**N A Č E L N I K**

**dr.sc., Kenan Dautović**





Broj:06-04-28-37-277/22  
Datum:25.08.2022.godina

Služba za ekonomsko-finansijske poslove Općine Travnik na osnovu člana 7. Odluke o izvršenju Budžeta Općine Travnik za 2022.godinu ("Službene novine Općine Travnik, broj 23/21), i člana 200. Zakona o upravnom postupku („Službene novine FBiH“ broj 2/98 i 48/99), **donosi**

## RJEŠENJE

Odobrava se preraspodjela sredstava na potrošačkoj jedinici „Služba za civilnu zaštitu“ i to na način da se:

- sredstva planirana na budžetskoj stavci "Sufinansiranje projekta deminiranja (ZIS 1%) ekonomski kod 613991-3 u iznosu od 10.000,00 KM preraspodijele na budžetsku stavku "Finansijska pomoć dobrovoljnom vatrogasnom društvu Bruneji-Vlašić (ZIS 1%)" ekonomski kod 614311.

## Obrazloženje

Potrošačka jedinica "Služba za civilnu zaštitu" obratila se Službi za ekonomsko-finansijske poslove za zahtjevom da se izvrši preraspodjela sredstava na ime finansijske pomoći za nabavku vatrogasnog kamiona DVD Bruneji-Vlašić. Uz prethodno potpisanu saglasnost Načelnika Općine nadležni organ je ocijenio da je zahtjev opravdan te donio rješenje kao u dispozitivu.

Rješenje o preraspodjeli bit će objavljeno u Službenim novinama Općine Travnik

## POUKA O PRAVNOM LIJEKU

Protiv ovog rješenja može se izjaviti žalba Načelniku Općine Travnik u roku od 15 dana od dana prijema ovog rješenja, uz plaćanje administrativne takse u iznosu od 6,00 KM, a na osnovu tarifnog broja 3. Zakona o kantonalnim administrativnim taksama („Službene Novine SBK“, broj 11/03)

## DOSTAVITI

- 1.Službi za civilnu zaštitu
- 2.U spis

**POMOĆNIK NAČELNIKA**

*Dario Pranjić, dipl. ecc*



OB 001

Strana 1 od 1





Broj: 01-11-5-1008 /22

Datum: 01.09.2022.godine

Na osnovu člana 49. Zakona o Budžetima u Federaciji Bosne i Hercegovine ("Službene novine FBiH", broj 102/13, 9/14, 13/14, 8/15, 91/15, 102/15, 104/16, 5/18, 11/19 i 99/19 ), člana 27. Odluke o izvršenju budžeta Općine Travnik za 2022. godine ("Službene novine Općine Travnik", broj 23/21) , a na prijedlog organizacione jedinice „Služba za razvoj, privredu i vanprivredu“, Načelnik Općine Travnik, **donosi**

## RJEŠENJE

Odobrava se organizacionoj jedinici "Služba za razvoj, privredu i vanprivredu" raspoređivanje sredstava koja su uplaćena od strane SBK-a Travnik, iznad iznosa planiranog u budžetu, a do visine uplaćenih sredstava na Depozitni račun budžeta Općine Travnik kod Unicredit banke broj 3380002210001221, u iznosu od 10.000,00 KM, a za implementaciju projekta „Dani dijaspore“ .

## Obrazloženje

Organizaciona jedinica "Služba za razvoj, privredu i vanprivredu" se zbog potrebe za raspolaganjem nad sredstvima uplaćenim od strane SBK Travnik, iznad iznosa planiranog u budžetu, a do visine uplaćenih sredstava na Depozitni račun budžeta Općine Travnik kod Unicredit banke broj 3380002210001221, u iznosu od 10.000,00 KM, za implementaciju projekta „Dani dijaspore“ obratila Načelniku s prijedlogom da se odobri raspoređivanje sredstava kod budžetskog korisnika „Služba za razvoj, privredu i vanprivredu“, na ekonomski kod 614311 –Transfer NVO za projekat Dani dijaspore.

Općina Travnik će, u skladu sa Pravilnikom o finansijskom izvještavanju i godišnjem obračunu budžeta u FBiH („Sl. novine F BiH“, BR. 69/14, 14/15, 4/16 i 19/18) sačinjavati periodične i godišnje izvještaje o izvršenju budžeta Općine Travnik, a sastavni dio tih izvještaja će biti i izvještaj o namjenskom utrošku gore pomenutih sredstava.

Rješenje o raspoređivanju bit će objavljeno u Službenim novinama Općine Travnik.

OB 001

Strana 1 od 2



## POUKA O PRAVNOM LIJEKU

Protiv ovog rješenja može se uložiti žalba drugostepenom organu za rješavanje po pitanju žalbe na rješenja načelnika. Žalba se podnosi pisano ili usmeno na zapisnik putem ovog organa u roku od 15 dana od prijema Rješenja. Žalba podliježe obavezi plaćanja administrativne takse u visini od 10 KM (deset) shodno Zakonu o kantonalnim administrativnim taksama SBK/KSB ("Službene novine SBK/KSB, broj 11/03, 1/04, 5/12 i 11/15).

Obradio: Dario Pranjić, dipl.ecc

DOSTAVLJENO

- 1.Načelniku
- 2.Organ.jedinici SI.za razvoj, priv....
- 3.U spis



NAČELNIK

*dr.sci.Kenan Dautović*



Broj: 01-11-5-1009/22  
Datum: 01.09.2022. godina

Služba za ekonomsko-finansijske poslove Općine Travnik na osnovu člana 7. Odluke o izvršenju Budžeta Općine Travnik za 2022. godinu ("Službene novine Općine Travnik, broj 23/21), i člana 200. Zakona o upravnom postupku („Službene novine FBiH“ broj 2/98 i 48/99), **donosi**

## RJEŠENJE

kojim se odobrava preraspodjela sredstava između budžetskih korisnika na slijedeći način:

- Na organizacionoj jedinici Službe za razvoj, privredu i vanprivredu izvršiti umanjeње na poziciji "Transferi neprofitnim organizacijama" ekonomski kod 614311 u iznosu od 5.000,00, a na organizacionoj jedinici "Kabinet" istovremeno formirati novu budžetsku stavku "Transfer za noćnu utrku" ekonomski kod 614324, u iznosu od 5.000,00

## Obrazloženje

Centar za edukaciju mladih se obratio Općini Travnik da bude partner u realizaciji noćne utrke 2022.g. kroz finansijsku podršku u iznosu od 5.000,00. Obzirom da se zbog situacije uzrokovane pandemijom COVID-a noćna utrka nije održavala u posljednje dvije godine Budžetom za 2022. godinu nisu planirana sredstva za ovu namjenu. Kako se na budžetskoj stavci "Transferi neprofitnim organizacijama" ekonomski kod 614311 u Službi za Razvoj, privredu i vanprivredu, sredstva ne troše dinamikom kojom su planirana Pomoćnik načelnika nadležne službe je predložio Načelniku da se ista preusmjere na izdatke za noćnu utrku. U vezi gore navedenog nadležni organ je ocijenio da je zahtjev opravdan te donio rješenje kao u dispozitivu.

Rješenje o preraspodjeli bit će objavljeno u Službenim novinama Općine Travnik

## POUKA O PRAVNOM LIJEKU

Protiv ovog rješenja može se izjaviti žalba Načelniku Općine Travnik u roku od 15 dana od dana prijema ovog rješenja, uz plaćanje administrativne takse u iznosu od 6,00 KM, a na osnovu tarifnog broja 3. Zakona o kantonalnim administrativnim taksama („Službene Novine SBK“, broj 11/03)

Obradio: Dario Pranjić, dipl. eng.

DOSTAVITI

1. Načelniku, Službi za Razvoj, priv...
2. Uspis



**NAČELNIK**

**dr. sci. Kenan Dautović**





Broj: 01-11-5-1010 /22  
Datum: 01.09.2022. godina

Na osnovu člana 59. Zakona o Budžetima u Federaciji Bosne i Hercegovine ("Službene novine FBiH", broj 102/13, 9/14, 13/14, 8/15, 91/15, 102/15, 104/16, 5/18, 11/19, 99/19 i 25A/22 ), člana 7. Odluke o izvršenju budžeta Općine Travnik za 2022. godine ("Službene novine Općine Travnik", broj 23/21) , a na prijedlog Službe za ekonomsko-finansijske poslove, Načelnik Općine Travnik, **donosi**

## RJEŠENJE

kojim se odobrava preraspodjela sredstava između budžetskih korisnika na slijedeći način:

- Na organizacionoj jedinici Službe za razvoj, privredu i vanprivredu izvršiti umanjene na poziciji 614311- Transferi neprofitnim organizacijama u iznosu od 20.700,00, a za isti iznos na organizacionoj jedinica "Kabinet" uvećati 611100 - Bruto plate za 17.000,00; 612000 - Doprinosi poslodavca za 1.800,00; 611221 - Topli obrok za 1.500,00 i 611211 - Prijevoz za 400,00 KM

## Obrazloženje

Kako se u Službi za Razvoj, privredu i vanprivredu, sredstva na kontu 614311 - Transferi neprofitnim organizacijama ne troše dinamikom kojom su planirana Pomoćnik načelnika nadležne službe je predložio Načelniku da se ista preusmjere na izdatke za Bruto plate i naknade savjetnika Načelnika. U vezi gore navedenog, a uz prethodno potpisanu saglasnost Načelnika nadležni organ je ocijenio da je zahtjev opravdan te donio rješenje kao u dispozitivu.

Rješenje o preraspodjeli bit će objavljeno u Službenim novinama Općine Travnik

## POUKA O PRAVNOM LIJEKU

Protiv ovog rješenja može se izjaviti žalba Načelniku Općine Travnik u roku od 15 dana od dana prijema ovog rješenja, uz plaćanje administrativne takse u iznosu od 6,00 KM, a na osnovu tarifnog broja 3. Zakona o kantonalnim administrativnim taksama („Službene Novine SBK“, broj 11/03)

Obradio: Dario Pranjić, dipl.ecc

DOSTAVITI

- 1.Načelniku, Službi za Razvoj, priv.
- 2.Uspis



NAČELNIK

*dr.sci.Kenan Dautović*



Broj:06-04-28-284/22  
Datum:02.09.2022.godina

Služba za ekonomsko-finansijske poslove Općine Travnik na osnovu člana 7. Odluke o izvršenju Budžeta Općine Travnik za 2022.godinu ("Službene novine Općine Travnik, broj 23/21), i člana 200. Zakona o upravnom postupku („Službene novine FBiH“ broj 2/98 i 48/99), **donosi**

## RJEŠENJE

Odobrava se preraspodjela sredstava na potrošačkoj jedinici „Služba za opću upravu i BiZ“ i to na način da se:

- sredstva planirana na budžetskoj stavci “Posebna naknada za podsticanje rehabilitacije i zapošljavanje osoba sa invaliditetom” ekonomski kod 613979 u iznosu od 3.000,00 KM preraspodijele na budžetsku stavku " Putni troškovi" ekonomski kod 613100.

## Obrazloženje

Potrošačka jedinica “Služba za Opću upravu i BiZ” obratila se Službi za ekonomsko-finansijske poslove za zahtjevom da se izvrši preraspodjela sredstava. Uz prethodno potpisanu saglasnost Načelnika Općine nadležni organ je ocijenio da je zahtjev opravdan te donio rješenje kao u dispozitivu.

Rješenje o preraspodjeli bit će objavljeno u Službenim novinama Općine Travnik

## POUKA O PRAVNOM LIJEKU

Protiv ovog rješenja može se izjaviti žalba Načelniku Općine Travnik u roku od 15 dana od dana prijema ovog rješenja, uz plaćanje administrativne takse u iznosu od 6,00 KM, a na osnovu tarifnog broja 3. Zakona o kantonalnim administrativnim taksama („Službene Novine SBK“, broj 11/03)

## DOSTAVITI

- 1.Službi za opću upravu i BiZ
- 2.U spis

## POMOĆNIK NAČELNIKA

*Dario Pranjić, dipl. ecc*



OB 001

Strana 1 od 1





Broj:06-04-28-296/22  
Datum:08.09.2022.godina

Služba za ekonomsko-finansijske poslove Općine Travnik na osnovu člana 7. Odluke o izvršenju Budžeta Općine Travnik za 2022.godinu ("Službene novine Općine Travnik, broj 23/21), i člana 200. Zakona o upravnom postupku („Službene novine FBiH“ broj 2/98 i 48/99), **donosi**

## RJEŠENJE

Odobrava se preraspodjela sredstava na potrošačkoj jedinici „Služba za razvoj, privredu i vanprivredu“ i to na način da se:

- sredstva planirana na budžetskoj stavci Ostale stručne usluge ekonomski kod 613915 u iznosu od 2.000,00 KM preraspodijele na budžetsku stavku " Ostali materijalni troškovi" ekonomski kod 613715.

## Obrazloženje

Potrošačka jedinica "Služba za razvoj, privredu i vanprivredu" obratila se "Službi za ekonomsko-finansijske poslove" za zahtjevom da se izvrši preraspodjela sredstava. Uz prethodno potpisanu saglasnost Načelnika Općine nadležni organ je ocijenio da je zahtjev opravdan te donio rješenje kao u dispozitivu.

Rješenje o preraspodjeli bit će objavljeno u Službenim novinama Općine Travnik

## POUKA O PRAVNOM LIJEKU

Protiv ovog rješenja može se izjaviti žalba Načelniku Općine Travnik u roku od 15 dana od dana prijema ovog rješenja, uz plaćanje administrativne takse u iznosu od 6,00 KM, a na osnovu tarifnog broja 3. Zakona o kantonalnim administrativnim taksama („Službene Novine SBK“, broj 11/03)

## DOSTAVITI

- 1.Službi za Razvoj, priv.....
- 2.U spis

## POMOĆNIK NAČELNIKA

*Dario Pranjić, dipl ecc*



OB 001

Strana 1 od 1



SADRŽAJ	KAZALO
<p>111 Program utroška sredstava iz budžeta Općine Travnik – subvencije za podsticaj razvoja poduzetništva i obrta u 2022. Godini</p> <p>112 Rješenje broj 06-04-28-37-277/22 – preraspodjela sredstava - financijska pomoć dobrovoljnom vatrogasnom društvu Bruneji – Vlašić (ZIS 1%)</p> <p>113 Rješenje broj 01-11-5-1008/22 – Implementacija projekta „Dani dijaspore“</p> <p>114 Rjesenje broj: 01-11-5-1009/22 – Transfer za noćnu utrku</p> <p>115 Rješenje broj 01-11-5-1010/22 preraspodjela sredstava za organizacionu jedinicu „Kabinet“</p> <p>116 Rjesenje broj 06-04-28-284/22 preraspodjela sredstava na potrošačkoj jedinici Služba za opću upravu i BiZ – putni troškovi</p> <p>117 Rješenje broj 06-04-28-296/22 preraspodjela sredstava na potrošačkoj jedinici Služba za razvoj, privredu i vanprivredu – ostali materijalni troškovi</p>	<p>111 Program utroška sredstava iz proračuna Općine Travnik – subvencije za podsticaj razvoja poduzetništva i obrta u 2022. Godini</p> <p>112 Rješenje broj 06-04-28-37-277/22 – preraspodjela sredstava - financijska pomoć dobrovoljnom vatrogasnom društvu Bruneji – Vlašić (ZIS 1%)</p> <p>113 Rješenje broj 01-11-5-1008/22 – Implementacija projekta „Dani dijaspore“</p> <p>114 Rjesenje broj: 01-11-5-1009/22 – Transfer za noćnu utrku</p> <p>115 Rješenje broj 01-11-5-1010/22 preraspodjela sredstava za organizacionu jedinicu „Kabinet“</p> <p>116 Rjesenje broj 06-04-28-284/22 preraspodjela sredstava na potrošačkoj jedinici Služba za opću upravu i BiZ – putni troškovi</p> <p>117 Rješenje broj 06-04-28-296/22 preraspodjela sredstava na potrošačkoj jedinici Služba za razvoj, privredu i vanprivredu – ostali materijalni troškovi</p>

**„TEKST NIJE LEKTORIRAN/LEKTORISAN“**

**Izdavač/nakladnik: Općina Travnik, Konatur bb**  
**Odgovorni urednik: Daul Aida, tajnik/sekretar Općine - priprema Lidija Grzić telefon:**  
**511-685**  
**E-mail: aida.daul@opcinatravnik.com.ba ; lidija.grzic@opcinatravnik.com.ba**